

Hola, soy Cumbia^{ES}

Hi, I'm Cumbia^{EN}

Oi eu sou Cumbia^{PT}

Salut, je suis Cumbia^{FR}

Ciao, sono Cumbia^{IT}

Hallo, ich bin Cumbia^{DE}

Instrucciones de uso. Instructions of use.

Instruções de utilização. Instructions d'utilisation.

Istruzioni per l'uso. Gebrauchsanweisung.

PLATANOMELÓN

Características. Characteristics. Características. Caractéristiques. Caratteristiche. Produktbeschreibung.



(ES) 11 cm de longitud, 4,5 cm de ancho y un peso de 95 gramos.

(EN) 11 cm long, 4.5 cm wide, weighing 95 grams.

(PT) 11 cm de comprimento, 4,5 cm de largura e pesa 95 gramas.

(FR) 11 cm de longueur, 4,5 cm de largeur et un poids de 95 grammes.

(IT) 11 cm di lunghezza, 4,5 di larghezza e un peso di 95 grammi.

(DE) 11 cm Länge, 4,5 cm Breite und ein Gewicht von 95 g.



(ES) 3 velocidades y 4 modos de vibración.

(EN) 3 speeds and 4 vibration modes.

(PT) 3 velocidades e 4 modos de vibração.

(FR) 3 intensités et 4 modes de vibration.

(IT) 3 velocità e 4 modalità di vibrazione.

(DE) 3 Geschwindigkeitsstufen und 4 Vibrationsvarianten.



(ES) Estimula el clítoris a través de pequeñas pulsaciones.

(EN) Stimulates the clitoris with small pulsations.

(PT) Estimula o clítoris através de pequenos impulsos.

(FR) Stimule le clitoris par de petites pulsations.

(IT) Stimola il clitoride attraverso piccole pulsazioni.

(DE) Es stimuliert die Klitoris mithilfe von kleinen Pulsationen.



(ES) Batería interna recargable con cable USB (incluido). La batería dura 60 minutos a máxima velocidad y 120 minutos a mínima velocidad.

(EN) Rechargeable battery with a USB cable (included). The battery lasts for 60 minutes at full power and 120 minutes at minimum power.

(PT) Batería interna recarregável com cabo USB (incluído). A bateria dura 60 minutos com velocidade de máxima e 120 minutos com velocidade mínima.

(FR) Batterie interne rechargeable avec câble USB (inclus). La recharge dure 60 minutes à puissance maximale et 120 minutes et demi à puissance minimale.

(IT) Batteria interna ricaricabile con cavo USB (incluso). La batteria dura 60 minuti alla velocità massima e 120 minuti alla velocità minima.

(DE) Internem wiederaufladbaren Akku mit USB-Kabel (im Lieferumfang enthalten). Der Akku hält bei maximaler Geschwindigkeit 60 Minuten und bei minimaler Geschwindigkeit 120 Minuten.

Características. Characteristics. Características. Caractéristiques. Caratteristiche. Produktbeschreibung.



(ES) Totalmente sumergible.

(EN) Fully submersible.

(PT) Totalmente submersível.

(FR) 100 % étanche.

(IT) Completamente sommergibile.

(DE) Vollständig tauchfest.



(ES) Travel lock. Incorpora un sistema de seguridad para evitar que el juguete se encienda accidentalmente.

(EN) Travel lock. It has a built-in safety system to prevent the toy from being accidentally switched on

(PT) Travel lock. Incorpora um sistema de segurança para evitar que o brinquedo se ligue acidentalmente.

(FR) Travel lock. Il intègre un système de sécurité pour éviter que le jouet ne s'allume accidentellement.

(IT) Travel lock. Comprende un sistema di sicurezza per evitare che il dispositivo si accenda inavvertitamente.



(DE) Travel Lock Das Toy ist mit einem Sicherheitssystem ausgestattet, das verhindert, dass es versehentlich eingeschaltet wird.

Instrucciones ^{ES}

Finalidad del producto:

Cumbia es un vibrador clitoral que ofrece una estimulación del clitoris mediante pequeñas pulsaciones. Gracias a su tamaño y a su uso intuitivo es perfecto para utilizarlo tanto a solas como en pareja. Es el juguete que acelerará tus pulsaciones con su innovadora tecnología.

Instrucciones para su correcto uso:

- Antes de usar el producto, se debe cargar durante aproximadamente 90 minutos.
- Para cargar el juguete, conecta un extremo del cargador magnético a la parte trasera del juguete y el otro extremo a un puerto USB. La luz intermitente indica que se está cargando. La luz fija indica que el juguete está cargado totalmente.
- Para desbloquear el juguete, pulsa dos veces seguidas el botón de encendido.
- Para encender y apagar el juguete, pulsa el botón  del juguete durante 2 segundos.
- Para activar y descubrir los 9 modos de vibración, pulsa el botón  del juguete.
- Si quieres volver a activar el sistema de seguridad (Travel Lock) y que el juguete no se encienda accidentalmente, pulsa dos veces el botón de encendido.
- Se recomienda utilizarlo con lubricante a base de agua.

Composición:

Fabricado con silicona hipoalérgica de alta calidad, libre de látex y ftalatos, y ABS.

Posibles riesgos asociados de su uso:

- Este es un producto de uso personal, no lo compartas para evitar la propagación de infecciones.
- El producto no debe usarse en agua salada, ya que puede dañar los componentes electrónicos.
- No utilizar lubricantes a base de silicona o de aceite, ya que pueden dañar la silicona del producto o dejarla con un tacto viscoso de forma permanente.
- Se recomienda lavar bien el producto con agua y jabón neutro o con un producto específico antes y después de cada uso.
- Es importante que no se utilicen productos abrasivos ni desinfectantes fuertes que contengan sustancias con base de petróleo, aceite de árbol de té, alcohol o lejía para limpiar el producto.
- Para un mantenimiento adecuado del producto, se recomienda guardarlo en un lugar sin humedad, polvo ni luz solar directa.
- Se recomienda guardar el producto en una bolsita antibacteriana.
- Este dispositivo contiene baterías no extraíbles que únicamente pueden ser reemplazadas por personal capacitado.
- Mantener fuera del alcance de los niños.

Tipo y material de las baterías:

El producto contiene una batería de ion de litio.

Potencia máxima, voltaje y consumo eléctrico:



- El producto tiene una potencia de uso máxima de 0,89 Wh.
- La batería tiene una corriente máxima de carga de 240 mA.
- La capacidad de la batería es de 370 mAh.
- La tensión de carga es de 5 V.

Instructions ^{EN}

Product purpose:

Cumbia is a clitoral vibrator that offers stimulation of the clitoris through small pulsations. Thanks to its size and intuitive use, it is perfect for use alone or with a partner. It is the toy that will speed up your heartbeat with its innovative technology.

Instructions or directions for correct use:

- Charge the product for approximately 90 minutes before use.
- To charge the toy, connect one end of the magnetic charger to the back of the toy and the other end to a USB port. A flashing light signifies that it is charging. A solid light signifies that the toy is fully charged.
- To turn on the toy, press the power button twice repeatedly.
- To switch the toy on and off, hold the button  down for 2 seconds.
- To active and discover the 9 vibrating modes, press the toy's  button.
- If you want to re-activate the security system (Travel Lock) and prevent the toy from turning on accidentally, press the power button twice.
- Use with a water-based lubricant is recommended.

Composition:

Made from high quality hypoallergenic silicone, free from latex and phthalates, and ABS.

Possible risks associated to their use:

- This product is for personal use. Do not share it to prevent the spread of infection.
- This product should not be used in salt water, as this may damage its electronic components.
- Do not use silicone or oil-based lubricants, as they can harm the product's silicone or leave it feeling permanently slimy.
- It is recommended to wash the product thoroughly with water and neutral soap or with a specific product before and after each use.
- It is important that no abrasives or harsh disinfectants containing petroleum-based substances, tea tree oil, alcohol or bleach are used to clean the product.
- For proper maintenance of the product, it is recommended to store it in a dry place, away from dust and direct sunlight.
- It is recommended to store the product in an antibacterial bag.
- This device contains non-removable batteries that should only be replaced by a qualified technician.
- Keep out of reach of children.

Type and materials of the batteries:

The product contains a lithium-ion battery.

Maximum power, voltage and electrical consumption:



- The product has a maximum power of 0.89 Wh.
- The battery has a maximum charge current of 240 mA.
- The battery capacity is 370 mAh.
- The charge voltage is 5 V.

Instruções ^{PT}

Finalidade do produto:

Cumbia é um vibrador clitoriano que oferece uma estimulação clitoriana através de pequenas pulsações. Graças ao seu tamanho e à sua utilização intuitiva, é perfeito para ser utilizado tanto a sós quanto em casal. É o brinquedo que irá acelerar as suas pulsações com a sua tecnologia inovadora.

Instruções ou indicações para utilização correta:

- Antes de utilizar o produto, deve carregá-lo durante cerca de 90 minutos.
- Para carregar o brinquedo, ligue uma extremidade do carregador magnético à parte traseira do brinquedo e a outra extremidade a uma porta USB. A luz intermitente indica que está a carregar. A luz fixa indica que o brinquedo está totalmente carregado.
- Para desbloquear o brinquedo, carregue duas vezes seguidas no botão de ligar/desligar.
- Para ligar e desligar o brinquedo, carregue no botão  do brinquedo durante 2 segundos.
- Para ativar e descobrir os 9 modos de vibração, carregue no botão  do brinquedo.
- Se quiser reativar o sistema de segurança (Travel Lock) e evitar que o brinquedo se ligue acidentalmente, carregue duas vezes no botão de ligar/desligar.
- Recomenda-se utilizá-lo com um lubrificante à base de água.

Composição:

Fabricado com silicone hipoalergénico de alta qualidade, livre de látex e ftalatos, e ABS.

Possíveis riscos associados à sua utilização:

- Este é um produto de uso pessoal, não o partilhe para evitar a propagação de infeções.
- O produto não deve ser usado em água salgada, pois pode danificar os componentes eletrónicos.
- Não utilizar lubrificantes à base de silicone ou de óleo, já que podem danificar o silicone do produto ou deixá-lo com uma consistência viscosa de forma permanente.
- Recomenda-se lavar bem o produto com água e sabão neutro ou com um produto específico antes e depois de cada utilização.
- É importante que não se utilizem produtos abrasivos nem desinfetantes que contenham substâncias com base de petróleo, óleo de melaleuca, álcool ou lixívia para limpar o produto.
- Para uma manutenção adequada do produto, recomenda-se guardá-lo num local sem humidade, pó ou luz solar direta.
- Recomenda-se guardar o produto numa bolsa antibacteriana.
- Este dispositivo contém baterias não removíveis que só podem ser substituídas por pessoal com formação adequada.
- Manter fora do alcance das crianças.

Tipo e material da bateria:

O produto contém uma bateria de iões de lítio.

Potência máxima, tensão e consumo elétrico:



- O produto tem uma potência de utilização máxima de 0,89 Wh.
- A bateria tem uma corrente máxima de carga de 240 mA.
- A capacidade da bateria é de 370 mAh.
- A tensão de carregamento é de 5 V.

Instructions ^{FR}

Finalité du produit :

Cumbia est un vibreur clitoridien qui offre une stimulation clitoridienne par de petites pulsations. Grâce à sa taille et à son utilisation intuitive, il est parfait pour une utilisation en solo comme pour une utilisation avec un partenaire. C'est le jouet qui accélérera les pulsations de votre cœur grâce à sa technologie innovante.

Instructions ou indications pour une parfaite utilisation :

- Avant d'utiliser le produit, veuillez le charger pendant environ 90 minutes.
- Pour charger le jouet, connectez une extrémité du chargeur magnétique à l'arrière du jouet et l'autre extrémité à un port USB. Le voyant clignotant indique le chargement. La lumière fixe indique que le jouet est entièrement chargé.
- Pour déverrouiller le jouet, appuyez deux fois de suite sur le bouton d'alimentation.
- Pour allumer et éteindre le jouet, appuyez sur le bouton  de la base pendant 2 secondes.
- Pour activer et découvrir les 9 modes de vibration, appuyez sur le bouton  du jouet.
- Si vous voulez réactiver le verrouillage de voyage et empêcher le jouet de s'allumer accidentellement, appuyez deux fois sur le bouton d'alimentation.
- Nous vous recommandons de l'utiliser avec un lubrifiant à base d'eau.

Composition :

Fabriqué en silicone hypoallergénique haute qualité, sans latex ni phtalates, et ABS.

Risques possibles pendant l'utilisation :

- Il s'agit d'un produit à usage personnel, ne le partagez pas pour éviter la propagation d'infections.
- Le produit ne doit pas être utilisé dans de l'eau salée, car cela pourrait endommager les composants électroniques.

- N'utilisez pas de lubrifiants à base de silicone ou d'huile car ils pourraient endommager le silicone du produit ou le rendre gluant de façon permanente.

- Il est recommandé de laver soigneusement le produit avec de l'eau et du savon neutre ou un produit spécifique avant et après chaque utilisation.

- Il est important de ne pas utiliser de produits abrasifs ou de désinfectants puissants contenant des substances à base de pétrole, de l'huile d'arbre à thé, d'alcool ou d'eau de Javel pour nettoyer le produit.

- Pour un entretien correct du produit, il est recommandé de le stocker dans un endroit à l'abri de l'humidité, de la poussière et de la lumière directe du soleil.

- Il est conseillé de conserver le produit dans un étui anti-bactérien.

- Cet appareil contient des batteries non amovibles qui ne peuvent être remplacées que par un personnel qualifié.

- Tenir hors de portée des enfants.

Type et matériau des batteries :

Le produit contient une batterie au lithium-ion.

Puissance maximale, tension et alimentation :



- Le produit a une puissance d'utilisation maximale de 0,89 Wh.
- La batterie a un courant de charge maximal de 240 mA.
- La capacité de la batterie est de 370 mAh.
- La tension de charge est de 5 V.

Istruzioni ^{IT}

Destinazione d'uso del prodotto:

Cumbia è un vibratore clitorideo che offre una stimolazione del clitoride tramite piccole pulsazioni. Grazie alle dimensioni e all'uso intuitivo, è perfetto per essere utilizzato in solitudine o in coppia. Questo sex toy accelererà le tue pulsazioni grazie alla sua tecnologia innovativa.

Istruzioni per un uso corretto:

- Prima di utilizzare il prodotto, è necessario caricarlo per circa 90 minuti.
- Per caricarlo, collega un'estremità del caricatore magnetico alla parte posteriore del sex toy e l'altra estremità a una porta USB. La luce lampeggiante indica che è in carica. La luce fissa indica che il giocattolo è carico.
- Per sbloccare il sex toy, premi il pulsante di accensione due volte di seguito.
- Per accenderlo e spegnerlo, premi il pulsante  del sex toy per 2 secondi.
- Premi il pulsante  del sex toy per attivare e scoprire le sue 9 modalità di vibrazione.
- Se si desidera attivare nuovamente il sistema di sicurezza (Travel Lock) e fare in modo che il dispositivo non si accenda inavvertitamente, premere due volte il pulsante di accensione.
- Si consiglia di usarlo con un lubrificante a base d'acqua.

Composizione:

Prodotto in silicone ipoallergenico di alta qualità, senza lattice e ftalati, e ABS.

Possibili rischi associati al loro utilizzo:

- Questo è un prodotto per uso personale, non condividere per evitare la diffusione di infezioni.
- Il prodotto non deve essere utilizzato in acqua salata, poiché questo può danneggiare i componenti elettronici.
- Non usare lubrificanti a base di silicone o di olio perché potrebbero danneggiare il silicone del prodotto o lasciarlo permanentemente viscido.
- Si raccomanda di lavare accuratamente il prodotto con acqua e sapone delicato o con un prodotto specifico prima e dopo ogni uso.
- È importante non usare prodotti abrasivi o disinfettanti forti contenenti sostanze a base di petrolio, olio dell'albero del tè, alcool o candeggina per pulire il prodotto.
- Per una corretta manutenzione del prodotto, si raccomanda di conservare il prodotto in un luogo privo di umidità e polvere e lontano dalla luce solare diretta.
- Si raccomanda di conservare il prodotto in un sacchetto antibatterico.
- Il dispositivo contiene batterie non estraibili che possono essere sostituite unicamente da personale specializzato.
- Tenere fuori dalla portata dei bambini.

Tipo di batteria e materiale:

Il prodotto contiene una batteria agli ioni di litio.

Potenza massima, tensione e consumo energetico:

- Il prodotto ha una potenza massima di utilizzo di 0,89 Wh.
- La batteria ha una corrente di carica massima di 240 mA.
- La capacità della batteria è di 370 mAh.
- La tensione di carica è di 5 V.

Anleitung ^{DE}

Verwendungszweck des Produkts:

Cumbia ist ein Klitoris-Vibrator, der die Klitoris mittels kleiner Pulsationen stimuliert. Dank seiner Größe und seiner intuitiven Bedienung eignet er sich sowohl für die Selbstbefriedigung als auch für Paarspiele. Dieses Spielzeug wird dich mit seiner innovativen Technologie so richtig auf Touren bringen!

Anweisungen zur korrekten Verwendung:

- Vor dem ersten Gebrauch ist das Gerät etwa 90 Minuten lang aufzuladen.
- Zum Aufladen muss ein Ende des magnetischen Ladegeräts mit der Rückseite des Spielzeugs und das andere mit einem USB-Eingang verbunden werden. Das blinkende Lämpchen zeigt an, dass das Gerät aufgeladen wird. Leuchtet das Lämpchen dauerhaft, bedeutet dies, dass der Ladevorgang abgeschlossen ist.
- Drücke vor dem ersten Gebrauch zweimal hintereinander auf die Einschalttaste, um das Spielzeug zu entsperren.
- Halte die Taste (⏻) des Spielzeugs 2 Sekunden lang gedrückt, um es ein- und auszuschalten.
- Betätige die Taste (⏻) des Spielzeugs kurz, um zwischen den 9 verschiedenen Vibrationsmodi zu wechseln und diese auszuprobieren.
- Wenn Sie das Sicherheitssystem (Travel Lock) wieder aktivieren und verhindern möchten, dass sich das Toy versehentlich einschaltet, drücken Sie zweimal die Einschalttaste.
- Es wird empfohlen, das Gerät mit einem Gleitmittel auf Wasserbasis zu verwenden.

Mögliche Risiken beim Gebrauch:

- Dies ist ein Produkt für den persönlichen Gebrauch, gib es nicht weiter, um die Verbreitung von Infektionen zu vermeiden.
- Das Produkt nicht in Salzwasser tauchen. Hierdurch können elektronische Komponenten geschädigt werden.

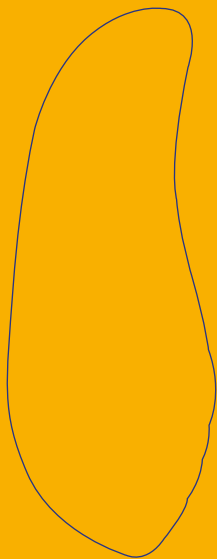
- Verwende keine silikon- oder ölbasiereten Gleitmittel, da sie das Silikon des Produkts beschädigen oder es dauerhaft zähflüssig machen können.
- Es wird empfohlen, das Produkt vor und nach jedem Gebrauch gründlich mit Wasser und neutraler Seife oder mit einem speziellen Produkt zu reinigen.
- Es ist wichtig, dass zur Reinigung des Produkts keine Scheuermittel oder scharfe Desinfektionsmittel verwendet werden, die Substanzen auf Erdölbasis, Teebaumöl, Alkohol oder Bleichmittel enthalten.
- Um das Produkt in gutem Zustand zu halten, wird empfohlen, es an einem Ort aufzubewahren, der frei von Feuchtigkeit, Staub und direktem Sonnenlicht ist.
- Es wird empfohlen, das Produkt in einem antibakteriellen Beutel aufzubewahren.
- Das Gerät enthält nicht herausnehmbare Akkus, die nur von qualifiziertem Personal ausgetauscht werden können.
- Bewahren Sie es außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

Batterietyp und -material:

Das Produkt enthält einen Lithium-Ionen-Akku.

Maximale Leistung, Spannung und Stromverbrauch:

- Das Produkt hat eine maximale Nutzleistung von 0,89 Wh.
- Der Akku hat einen maximalen Ladestrom von 240 mA.
- Die Akkukapazität beträgt 370 mAh.
- Die Ladespannung beträgt 5 V.



PLATANOMELÓN